Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants سِ م ص ق خبير محاسبة مجاز خبير محلّف لدى المحاكم عضو نقابة خبراء المحاسبة المجازين في لبنان

"نقابة المحامين في طرابلس"

البيانات المالية وتقرير مدقق الحسابات المستقل السنة المالية 2023-2024

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



نقابة المحامين في طرابلس

المحتوىسات

| 4-3 | - تقرير مدقق الحسابات المستقل |
|-------|-----------------------------------|
| 6-5 | - بيان المركز المالي |
| 7 | - بيان الدخل الشاّمل |
| 13-8 | - الإيضاحات |
| 16-14 | - الموازنة والشروحات |

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



حضرات السادة المحترمين

أعضاء نقابة المحامين في طرابلس

الرأي المتحفظ

لقد دققنا البيانات المالية لنقابة المحامين في طرابلس، والتي تشمل بيان المركز المالي كما في 2024/09/30 وبيان الدخل الشامل، وبيان التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، والإيضاحات حول البيانات المالية، والتي تتضمن ملخص السياسات المحاسبية الهامة.

برأينا، أن البيانات المالية المرفقة من صفحة 5 إلى صفحة 7 باستثناء تأثير ما ورد أدناه في بند التحفظات تظهر بصورة عادلة، من جميع النواحي الجوهرية (الهامة)، المركز المالي لنقابة المحامين في طرابلس كما في 2024/09/30, وأدائها المالي للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية (IFRSs).

أساس الرأي المتحفظ

- اعتمدت النقابة في إعداد البيانات المالية السعر الرسمي المعلن من قبل مصرف لبنان كما في 2023/12/31 البالغ /1,507.50 ال.ل المدولار عند تحويل أرصدة الحسابات المالية في البنوك ذات العملة الأجنبية الى الليرة اللبنانية دون الاخذ بعين الاعتبار سعر الصرف سواء في السوق الموازي و/أو المنصة المعتمدة من قبل مصرف لبنان وفقاً للتعميم 151، وأيضاً لم تطبق المعيار المحاسبي الدولي 29 " التقرير المالى في الاقتصادات ذات التضخم الجامح منها إعادة تقييم الاصول الثابتة.

قمنا بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق(ISAs). إن مسؤوليتنا بموجب هذه المعايير أكثر في تقريرنا ضمن فقرة مسؤولية المدقق عن تدقيق البيانات المالية. نحن مستقلون عن النقابة وفق المتطلبات الأخلاقية ذات الصلة بتدقيقنا للبيانات المالية الواردة في قواعد السلوك الأخلاقي لخبراء المحاسبة المجازين في لبنان، وبأننا أوفينا مسؤوليتنا الأخلاقية الأخرى وفق هذه المتطلبات. نعتقد أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتوفر أساساً لرأينا, مع ضرورة ايضاح اختلاف سعر موجودات حصلنا عليها كافية في البنوك المعنونة بالعملة الأجنبية الى الليرة اللبنانية وفقا لسعر الصرف الرسمي بتاريخ اعدادها والذي يختلف بشكل كبير عن السعر المتداول في الأسواق الموازية. نتيجة لذلك ,فإن اختلافا جوهريا على قيم هذه الموجودات سيسجل عند تحققها الفعلى.

أمور هامة

- رصيد حساب الصندوق من 2017/10/01 بقيمة 103,655,527 ل.ل. رصيد معلّق.
- رصيد حساب دائنو سلف أتعاب بقيمة /145,320,225/ ل.ل. حساب مدين مخالف لطبيعته.
- رصيد حساب دائنو قيد وكالات إلزامية بقيمة /54,874,500 ل.ل. حساب مدين مخالف لطبيعته.

إن تأثير البنود أعلاه ينعكس على صحة الوفر المتراكم كما في 30 أيلول 2024.

مسؤوليات مجلس النقابة وأولئك المكلفين بالحوكمة عن البيانات المالية

ان مجلس النقابة مسؤول عن اعداد البيانات المالية وعرضها العادل وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية IFRSs وعن الضبط الداخلي الذي حددت الادارة ضرورته للتمكن من اعداد بيانات مالية خالية من اخطاء هامة، سواء كانت ناشئة عن غش أو خطأ.

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



عند اعداد البيانات المالية، الادارة مسؤولة عن تقدير امكانية النقابة على الاستمرار على اساس مبدأ الاستمرارية، والافصاح حسب الاقتضاء عن المسائل المتعلقة بالاستمرارية واستخدام مبدأ الاستمرارية المحاسبي.

مسؤولية المدقق حول تدقيق البيانات المالية

إن أهدافنا هي الحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية ككل خالية من أخطاء هامة، سوأ كانت ناشئة عن غش او خطأ، واصدار تقرير المدقق الذي يتضمن رأينا. ان التأكيد المعقول هو مستوى عال من التأكيد، ولكنه ليس ضمانة من ان تدقيقاً منجزاً وفقاً للمعايير الدولية (ISAs) سوف دائماً يكتشف الاخطاء الجوهرية عند وجودها. يمكن ان تنشأ الاخطاء عن غش او خطأ وتعتبر هامة إذا كانت، بمفردها أو مجتمعة، يتوقع منها بشكل معقول ان تؤثر على القرارات الاقتصادية للمستخدمين المتخذة على اساس هذه البيانات المالية.

كجزء من التدقيق وفق المعايير الدولية (ISAs)، نمارس الحكم المهني ونحافظ على الشك المهني خلال التدقيق.

وكذلك القيام بالتالى:

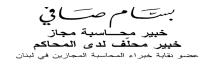
- تحديد وتقدير مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية، سواء كانت ناشئة عن غش أو خطأ، تصميم وتنفيذ إجراءات التدقيق للاستجابة لتلك المخاطر، والحصول على ادلة تدقيق تكون كافية وملائمة توفر أساسا لرأينا. ان مخاطر عدم اكتشاف خطأ جوهري ناتج عن غش هو أعلى من ذلك الناتج عن خطأ، حيث أن الغش قد يتضمن تواطؤ، تزوير، محذوفات معتمدة، تحريف أو تجاوز الضبط الداخلي.
- الحصول على فهم الضبط الداخلي المرتبط بالتدقيق من أجل تصميم إجراءات تدقيق تكون ملائمة حسب الظروف، لكن ليس لغرض ابداء رأى حول فعالية الضبط الداخلي للنقابة.
- تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المستخدمة ومعقولية التقديرات المحاسبية والافصاحات ذات العلاقة التي أعدتها الادارة.
- تقييم العرض الكلي، هيكلية ومحتوى البيانات المالية، متضمنة الافصاحات، وفيما إذا كانت هذه البيانات المالية تظهر أساس المعاملات والاحداث بطريقة تحقق العرض العادل.
- التوصل إلى استنتاج حول ملاءمة استخدام الإدارة لمبدأ الاستمرارية المحاسبي، استناداً إلى أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، فيما إذا كان هناك عدم تأكد جوهري (هام) مرتبط بأحداث أو حالات قد تلقي بشك جوهري حول قدرة النقابة على الاستمرارية. إذا استنتجنا وجود عدم تأكد جوهري، يجب علينا لفت الانتباه في تقريرنا إلى الإفصاحات المتعلقة بها في البيانات المالية، أو تعديل رأينا إذا كانت تلك الإفصاحات غير كافية. إنَّ استنتاجاتنا هي مبنية على أدلة التدقيق التي حصلنا عليها حتى تاريخ تقرير تدقيقنا.
- لقد تواصلنا مع أولئك المكلفين بالحوكمة من بين الأمور الأخرى، نطاق التخطيط، وتوقيت التدقيق واكتشافات التدقيق الهامة، متضمنة أي تقصير جوهري في الضبط الداخلي الذي تم تحديده خلال تدقيقنا.

طرابلس في 2024/10/27

بسام كامل صافي

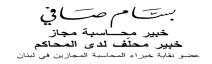
خبير محاسبة مجاز

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



نقابة المحامين في طرابلس بيان المركز المالي لصندوق النقابة كما في 30 أيلول 2024

| 2023-09-30 | 2024-09-30 | <u>الموجودات</u> |
|----------------|-----------------|--------------------------------------|
| <u>ل.ل.</u> | <u>.J.J</u> | |
| | | الموجودات الثابتة |
| | | |
| 2,272,838,356 | 3,863,003,626 | صافى أصول ثابتة مادية |
| 2,272,838,356 | 3,863,003,626 | مجموع الموجودات الثابتة |
| | | |
| | | الموجودات المتداولة |
| 19,523,410 | 19,523,410 | ذمم اشتراكات المحامين المدينة |
| 1,680,071,422 | 1,838,673,876 | ذمم مدينة |
| | 1,316,256,996 | ذمم صناديق خاصة |
| 37,500,000 | - | الأعباء الواجب توزيعها على عدة دورات |
| 8,329,290,613 | 12,640,873,713 | مصارف و مؤسسات مالية |
| 42,096,748,428 | 100,442,407,049 | النقد في الصندوق |
| 99,460,855 | 380,448,360 | شبه النقد وطوابع |
| 52,262,594,728 | 116,638,183,404 | مجموع الموجودات المتداولة |
| | | |
| 54,535,433,084 | 120,501,187,030 | اجمالي الموجودات |

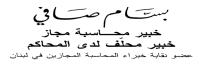


نقابة المحامين في طرابلس

بيان المركز المالي لصندوق النقابة كما في 30 أيلول 2024

| <u>2023-09-30</u> | <u>2024-09-30</u> | <u>المطلوبات</u> |
|-------------------|-------------------|-------------------------------|
| <u>.J.J</u> | <u>ل.ل.</u> | |
| | | الوفر المتراكم |
| 18,248,177,019 | 36,861,576,806 | الوفر المتراكم بداية السنة |
| 1,971,895,650 | 1,971,895,650 | الوفر الاحتياطي |
| 756,690,534 | 756,690,534 | فروقات إعادة تقييم أصول ثابتة |
| 18,613,399,787 | 55,986,953,916 | الوفر المحقق خلال السنة |
| 39,590,162,990 | 95,577,116,906 | مجموع الوفر المتراكم |
| | | |
| 1,610,913,837 | 4,588,456,615 | <u>مؤونات لمواجهة أعباء</u> |
| | | المطلوبات المتداولة |
| 2,744,039,435 | 13,520,183,358 | ذمم دائنة |
| 5,487,644,857 | - | ذمم صندوق التقاعد |
| 245,220,150 | 587,970,150 | ذمم صندوق دعم المتدرجين |
| 23,000,000 | 6,227,460,000 | أعباء محتسبة مسبقا |
| 4,834,451,815 | | ذمم صندوق التعاونية |
| 13,334,356,257 | 20,335,613,508 | مجموع المطلوبات المتداولة |
| 54,535,433,084 | 120,501,187,030 | اجمالي المطلوبات |

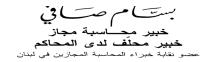
Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



نقابة المحامين في طرابلس بيان الدخل الشامل لصندوق النقابة كما في 30 أيلول 2024

| <u>2023-09-30</u> | <u>2024-09-30</u> | <u>الإيرادات</u> |
|-------------------|-------------------|---------------------------------------|
| <u>.ს.ს</u> | <u>ل.ل.</u> | |
| 20,003,668,500 | 83,356,584,330 | إيرادات انتساب واشتراكات |
| 2,290,706,355 | 6,684,220,204 | إيرادات مهنية و مختلفة |
| 11,559,404,001 | 225,894 | إيرادات مالية (فروقات صرف) |
| 33,853,778,856 | 90,041,030,428 | اجمالي الإيرادات |
| | | |
| | | <u>الأعباء</u> |
| 97,369,400 | 760,641,020 | مصاریف مهنیة |
| 3,816,308,310 | 19,255,779,824 | ح مصاريف إدارية وعمومية |
| 2,722,841,445 | 9,106,838,495 | أعباء المستخدمين أعباء المستخدمين |
| 191,068,000 | 1,380,419,000 | أعباء المركز الصحي |
| 6,000,000,000 | - | المساهمة في صندوق التعاونية |
| 900,000,000 | - | صندوق لجنة التقاعد |
| 140,516,914 | 331,704,680 | مخصصات الاستهلاك والمؤونات |
| 1,372,275,000 | 2,977,542,778 | احتياطى تعويض نهاية الخدمة |
| - | 241,150,715 | فروقات صرف سلبية على العمليات الجارية |
| 15,240,379,069 | 34,054,076,512 | اجمالي الأعباء |
| | | |
| 18,613,399,787 | 55,986,953,916 | الوفر المحقق |

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



نقابة المحامين في طرابلس

إيضاحات حول البيانات المالية كما في 30 أيلول 2024

1- لمحة تاربخية:

تأسست نقابة المحامين في طرابلس بموجب قرار الحاكم الإداري العام رقم 191 الصادر بتاريخ 6 شباط 1919 والتي تضم المحامين المسجلين إلزاميا في جدولها النقابي والذي حصر بهم القانون حق التوكيل والمرافعة امام المحاكم وتحقيق رسالة العدالة بإبداء الرأي القانوني والدفاع عن الحقوق وفقا لأحكام تنظيم مهنة المحاماة رقم 8/70 مع تعديلاته ولأحكام النظام الداخلي للنقابة ونظام آداب المهنة وهي تتمتع بالشخصية المعنوية ولا تتوخى الربح.

2- اعتماد المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة:

2-1 الأساس في الاعداد:

تم تحضير البيانات المالية بناء "للمعايير الجديدة والمعدلة والتفسيرات الصادرة عن الهيئة الدولية لمعايير المحاسبة واللجنة الدولية لتفسير التقارير المالية، والتي هي ذات صلة بعمليات النقابة والمرتبطة بالفترة السنوية. ان اعتماد هذه المعايير الجديدة والمعدلة والتفسيرات لم تسفر عن أي تأثير هام على البيانات المالية للنقابة أو تغييرات في السياسات المحاسبية للنقابة، وان الادارة تتوقع أن اعتماد هذه المعايير (ان وجدت) في الفترات المستقبلية القادمة لن يكون لهل تأثير جوهري على البيانات المالية للنقابة.

2-2 مبدأ التكلفة المحاسبية:

تم اعداد البيانات المالية وفقا لمبدأ التكلفة التاريخية الا في حالة اعادة تقييم الأصول

2-3 تحول العملات الأجنبية:

يتم تسجيل العمليات بالعملات الأجنبية وفقا لسعر الصرف السائد في تاريخ المعاملة.

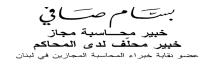
4-2 تجهيزات وأثاث:

يتم تسجيل التجهيزات والأثاث بسعر التكلفة التاريخية ناقصا الاستهلاكات. تشمل التكلفة التاريخية كل المصاريف المرتبطة مباشرة بالاستحصال على هذه التجهيزات والأثاث، ويتم احتساب استهلاك كلفة التجهيزات والأثاث ناقصا قيمتها المتبقية وفقا لقاعدة القسط الثابت وعلى أساس العمر الاقتصادي للمنتج والمقدر كما يلي:

| - انشاءات النادي | %2 |
|---------------------------------------|-----|
| - التجهيزات الكهربائية | %8 |
| - مفروشات وأثاث | %8 |
| - كتب ومراجع | %10 |
| - اجهزة وبرامج معلوماتية | %20 |
| - تجهيزات مركز الرعاية الصحية الاولية | %8 |

عندما تنخفض القيمة المقدرة المدرجة للأصل، تخفض القيمة المدرجة لمستويات القيمة القابلة للاسترداد. تحدد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن استبعاد التجهيزات والأثاث بمقارنة عائداتها مع قيمتها المدرجة و يعترف بها في بيان الأرباح والخسائر.

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



2-5 تدنى قيمة الموجودات الغير مالية:

يتم إخضاع الموجودات الغير مالية لمراجعة سنوية من أجل تحديد خسارة التدني في قيمتها. يتم مراجعة الموجودات الخاضعة للاستهلاك لوجود أي تدن في قيمتها عندما تشير الأحداث او التغييرات في الظروف الى احتمال عدم إمكانية استرداد القيمة المدرجة لهذه الموجودات. يتم الاعتراف بخسارة التدني بالفائض ما بين القيمة المدرجة والقيمة القابلة للاسترداد. تمثل القيمة القابلة للاسترداد القيمة العادلة للأصل ناقصا أكلاف التفرغ عن الأصل او القيمة الناتجة عن استخدام الأصل أيهما أعلى. لغرض احتساب التدني في القيمة، يتم تجميع الموجودات ضمن أصغر مجموعة بالإمكان تحديد تدفقات نقدية لها بشكل منفصل (المجموعات المنتجة للنقد)

2-6 مخصصات تعويض نهاية الخدمة:

عملا بأحكام قانون العمل اللبناني وقانون الضمان الاجتماعي والقوانين الأخرى المرعية الإجراء، يتم احتساب تعويض نهاية الخدمة للموظفين استنادا الى معدل راتب الشهر الأخير وعلى اساس شهر واحد عن كل سنة خدمة، ويتم سنويا تكوين المؤونة الكافية لتغطية الفارق بين المبالغ المدفوعة مسبقا الى الصندوق الوطنى للضمان والمبالغ المستحقة للموظفين حتى نهاية السنة المالية المختصة.

2-7 التقديرات والاجتهادات المحاسبية ذات الأهمية:

يتم تقييم التقديرات والاجتهادات المحاسبية بشكل مستمر، وتستند هذه التقديرات والاجتهادات الى الخبرة السابقة وعوامل أخرى بما في ذلك توقعات الأحداث المرتقبة والتي يعتقد أنها معقولة استنادا الى الظروف الراهنة.

تتخذ الادارة تقديرات و افتراضيات تتعلق بالمستقبل، ان التقديرات المحاسبية الناتجة عن هذه التقديرات والإفتراضات نادرا ما تساوي النتائج الفعلية. لم تتخذ الإدارة تقديرات وافتراضات أساسية حيث من الممكن أن ينتج عنها تعديلات هامة للمبالغ المدرجة للموجودات والمطلوبات خلال السنة المالية القادمة وذلك بعدم احتساب مؤونة لأعباء الكهرباء لوجود اعتراض لدى شركة قاديشا ممكن أن يؤدي الى الاعفاء من الاشتراكات الشهرية.

8-2 إدارة المخاطر المالية:

أ- مخاطر الإتمان:

تظهر مخاطر الائتمان من أرصدة الحسابات النقدية وحسابات الاشتراكات المدينة، ويظهر رصيد هذه الحسابات بالبيان المالي بقيمة التحقق الصافية المتوقعة. قد تواجه النقابة هذه المخاطر.

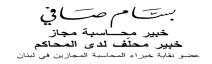
ب- مخاطر أسعار الفائدة:

تنشأ هذه المخاطر من التغييرات التي تحدث في معدل الفوائد السوقية والتي لهل تأثير مباشر على الموجودات المنتجة للفوائد والمطلوبات الخاضعة للفوائد.

ج- مخاطر السيولة

ان مخاطر السيولة هي المخاطر التي تكمن في عدم مقدرة النقابة على الوفاء بصافي متطلباتها التمويلية. تقوم ادارة النقابة بالاشراف على بيان الاستحقاق وذلك للتأكد من الابقاء على السيولة المطلوبة.

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



3- صافى أصول ثابتة مادية

| | القيمة الاجمالية ل.ل. | الإضافات | القيمة الاجمالية ل.ل. | استهلاكات الأصول | الاستهلاك | استهلاكات الأصول المجمعة في | القيمة الصافية ل.ل. |
|--|-----------------------|---------------|-----------------------|----------------------|-------------|--------------------------------|---------------------|
| | فى 01/10/2023 | خلال السنة | فى 30/09/2024 | المجمعة في 30/9/2023 | خلال السنة | 30/9/2024 | في 30أيلول 2024 |
| أرض النادي | 1,169,933,063 | - | 1,169,933,063 | - | - | - | 1,169,933,063 |
| انشاآت النادي | 511,947,000 | - | 511,947,000 | 20,477,880 | 10,238,940 | 30,716,820 | 481,230,180 |
| أجهزة وبرامج معلوماتية | 427,326,065 | 38,845,500 | 466,171,565 | 133,290,326 | 93,234,313 | 226,524,639 | 239,646,926 |
| أثاث ومفروشات | 298,841,515 | 1,047,935,500 | 1,346,777,015 | 164,956,761 | 107,742,161 | 272,698,922 | 1,074,078,093 |
| شراء كتب ومراجع علمية (| 344,907,899 | 64,296,000 | 409,203,899 | 344,907,899 | 40,920,390 | 385,828,289 | 23,375,610 |
| تجهيزات كهربائية (| 126,132,000 | 334,741,050 | 460,873,050 | 26,486,960 | 36,869,844 | 63,356,804 | 397,516,246 |
| تجهيزات المستوصف (تجهيزات مركز الوساطة و | 75,006,000 | 436,051,900 | 511,057,900 | 12,000,960 | 40,884,632 | 52,885,592 | 458,172,308 |
| | 22,680,000 | | 22,680,000 | 1,814,400 | 1,814,400 | 3,628,800 | 19,051,200 |
| المجموع ي | 2,976,773,542 | 1,921,869,950 | 4,898,643,492 | 703,935,186 | 331,704,680 | 1,035,639,866 | 3,863,003,626 |

| 4-ذمم مدينة: | <u>2024-09-30</u> | <u>2024-09-30</u> |
|-----------------------------------|-------------------|-------------------|
| | <u>.ل.ل</u> | <u>ل.ل.</u> |
| ذمم تقسيط وكالات الزامية شركات | 347,671,000 | 566,571,000 |
| حسابات المحامين المدينة | 521,036,651 | 204,449,197 |
| مدينون مختلفون | 3,572,000 | |
| ذمم الموظفين المدينة-سلف | 181,793,500 | 61,431,500 |
| دائنو قيد وكالات الزامية(معلق)* | 54,874,500 | 54,874,500 |
| دائنو سلف أتعاب (معلق)** | 145,320,225 | 145,320,225 |
| ذمم مدينة - مركز المعونة | 575,985,000 | 647,425,000 |
| الضمان الإجتماعي - تعويضات عائلية | 8,421,000 | |
| | 1,838,673,876 | 1,680,071,422 |

-*دائنو قيد وكالات الزامية (معلق):

أظهرت البيانات المالية إن هذا الحساب مدورا من السنة السابقة بقيمة/ 54.874.500/ ل.ل.، وهذا مخالف لطبيعة الحساب حيث يجب ان يكون الرصيد دائنا اولا، وثانيا نتحفظ على صحته، ومن خلال مراجعتنا لعمليات هذا الحساب للسنة الحالية تبين لنا ما يلي، <u>هذا مع الإشارة الى انه تم اعادة</u> شرحه كما هو مدرج في إيضاح السنة السابقة

**دائنو سلف الأتعاب (معلق):

أظهرت البيانات المالية إن هذا الحساب ترصد مدينا في بداية السنة (2017/10/01) بقيمة / 111.430.807 / ل.ل. وهذا مخالف لطبيعة الحساب حيث يجب أن يكون الرصيد دائنا أولا، وثانيا نتحفظ على صحته ، ومن خلال مراجعتنا لعمليات هذا الحساب خلال السنة السابقة، وما يجب ان يكون عليه رصيد هذا الحساب تبين وجود فروقات تعود لسنوات سابقة ترصدت مدينا بقيمة /86.208.725 / ل.ل. غير مبرر وغير متجانس مع طبيعة الحساب بأن يكون دائنا كما أظهر في الجانب الدائن من بيان المركز المالي.وبناء على ما ورد في مضمون هذا الايضاح العائد للسنة السابقة حيث تم إظهار هذه الفروقات /86.208.725/ل.ل. في حساب معلق لاتخاذ الاجراء اللازم، هذا بالاضافة الى فروقات لاحقة ظهرت مرتبطة بالسنوات السابقة بقيمة /145.320.225/ل.ل.

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



| <u>2023-09-30</u> | <u>2024-09-30</u> | 5- ذمم اشتراكات المحامين المدينة |
|-------------------|-------------------|----------------------------------|
| <u>.J.J</u> | <u>.ن.ن.</u> | |
| 19,523,410 | 19,523,410 | ذمم مدينة محامين، رسم انتساب |
| 19,523,410 | 19,523,410 | |
| | | |
| 2023-09-30 | <u>2024-09-30</u> | 6- مؤونات مواجهة أعباء |
| <u>.J.J</u> | <u>.J.J</u> | |
| 1,558,110,000 | 4,535,652,778 | مؤونات نهاية الخدمة |
| 52,803,837 | 52,803,837 | مؤونة اشتراك اتحاد ونقابات |
| 1,610,913,837 | 4,588,456,615 | |

7- مصارف ومؤسسات مالية:

| ا يعادله بالليرة اللبنانية ل.ل. | ۵ | القيمة بعملة الحساب | | المصارف (مدين) |
|---------------------------------|------|---------------------|------|-----------------------------|
| 9,355,849,984 | ل.ل. | 9,355,849,984 | ل.ل. | حسابات بنوك - ليرة لبناني |
| 3,279,610,098 | ل.ل. | 2,175,490 | د.أ. | حسابات بنوك - دولار اميريكي |
| 5,413,631 | ل.ل. | 3,388 | يورو | حسابات بنوك - يورو |
| 12,640,873,713 | ل.ل. | المجموع | | |

تم اعتماد سعر الموجودات في البنوك بالعملة الأجنبية الى الليرة اللبنانية وفقا لسعر الصرف الرسمي البالغ 1507.5 ل.ل./ \$ والذي يختلف بشكل كبير عن السعر المتداول في البنوك والأسواق الموازية. نتيجة لذلك ,فإن اختلافا جوهريا على قيم هذه الموجودات في البنوك سيسجل وفقا للسعر المعتمد عند تحققها الفعلى .

8- النقد:

| ا يعادله بالليرة اللبنانية ل.ل. | • | القيمة بعملة الحساب | | الصندوق |
|---------------------------------|------|---------------------|------|--------------------|
| 4,763,649,404 | ل.ل. | 4,763,649,404 | ل.ل. | صندوق ليرة لبنانية |
| 95,575,102,118 | ل.ل. | 1,073,275 | د.أ. | صندوق دولار أميركي |
| 103,655,527 | ل.ل. | 103,655,527 | ل.ل. | صندوق نقدي معلق * |
| 100,442,407,049 | ل.ل. | المجموع | | |

*رصيد مدور معلق وارد في قيود الافتتاحية قد يؤثر ايجاباً أو سلباً على الوفر المتراكم.

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



9- شبه النقد:

| ما يعادله بالليرة اللبنانية ل.ل. |) | القيمة بعملة الحساب | | الصندوق |
|----------------------------------|------|---------------------|------|------------------|
| 79,850,000 | ل.ل. | 79,850,000 | ل.ل. | صندوق شكات ليرة |
| 28,148,355 | ل.ل. | 13,105 | د.أ. | صندوق شكات دولار |
| 272,450,000 | ل.ل. | 272,240,000 | ل.ل. | صندوق الطوابع |
| 380.448.355 | ل.ل. | المجموع | | |

| <u>2023-09-30</u> | <u>2024-09-30</u> | |
|-------------------|-------------------|-------------------------------------|
| <u>ل.ل.</u> | <u>.ს.ს</u> | <u>10-ذمم دائنة:</u> |
| | | |
| 991,508,440 | 3,506,080,228 | حسابات المحامين الدائنة |
| 82,354,000 | 330,000 | ذمم الموظفين الدائنة |
| 149,726,385 | 205,290,000 | الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي |
| 37,555,000 | 33,775,000 | ذمم وكالات عادية مستردة من المحامين |
| 68,681,400 | 15,218,480 | ذمم مندوبي المناطق – سلف الأتعاب |
| 17,976,000 | - | ذمم مركز التدرج والتدريب |
| 120,902,001 | 472,487,440 | دائنون مختلفون |
| 121,448,000 | - | مورد مصاريف مختلفة |
| 841,889,000 | 8,900,578,000 | شركة كهرباء قاديشا |
| 111,625,000 | 178,600,000 | مدقق حسابات بسام صافي |
| 12,511,335 | 12,511,335 | محامين – رديات سلف اتعاب معلقة |
| 187,862,875 | 187,862,875 | محامين – ذمم وكالات عامة معلقة |
| | 7,450,000 | طوابع قيد التحصيل |
| 2,744,039,435 | 13,520,183,358 | |

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



| <u>2023-09-30</u> | 2024-09-30 | | <u>11</u> -مصاريف مهنية: |
|-------------------|---------------|---------|-------------------------------------|
| <u>.ل.ل.</u> | <u>.J.J</u> | | |
| 97,369,400 | 760,641,020 | | مصاريف امتحانات |
| 97,369,400 | 760,641,020 | المجموع | |
| | | | |
| <u>2023-09-30</u> | 2024-09-30 | | <u>12</u> -أعباء المستخدمين: |
| <u>.J.J</u> | <u>ل.ل.</u> | | |
| 1,999,601,000 | 6,701,820,400 | | رواتب واجور |
| 1,001,718,000 | 6,298,360,400 | | رواتب |
| 997,883,000 | 403,460,000 | | منحة إجتماعية لموظفي النقابة |
| 407,900,000 | 1,161,650,000 | | بدلات انتقال |
| 133,922,000 | 523,245,000 | | مكافآت وحوافز ومنح مدرسية واجتماعية |
| 55,000,000 | 96,000,000 | | منح مدرسية |
| - | 283,065,000 | | حوافز ومكافآت |
| 78,922,000 | 144,180,000 | | اعمال اضافية |
| 181,418,445 | 720,123,095 | | أعباء الضمان الاجتماعي |
| 2,722,841,445 | 9,106,838,495 | | |

لم يتم التصريح على الضريبة على الرواتب والأجور الى وزارة المالية.

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



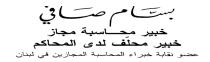
| <u>2023-09-30</u> | 2024-09-30 | 13-مصاريف إدارية وعمومية: |
|-------------------|----------------|--|
| <u>ل.ل.</u> | <u>ل.ل.</u> | |
| | 760,641,020 | مصاريف امتحانات |
| | 111,625,000 | سفريات واشتراك مؤتمرات |
| 194,577,000 | 161,097,200 | بدل تمثيل / تشريفات المؤتمرات والنشاطات النقابية |
| 84,133,000 | 243,520,500 | مجلات وصحف / اعلام و اعلان |
| 20,852,720 | 37,256,306 | عمولات مصرفية |
| 180,035,400 | 655,536,404 | ضيافة وتشريفات |
| 178,785,100 | 664,562,679 | تنظيفات |
| 503,684,600 | 1,094,616,182 | صيانة وتصليحات |
| 405,702,550 | 496,418,260 | قرطاسية ومطبوعات |
| 154,957,000 | 262,631,300 | لوازم وبرامج معلوماتية |
| 449,065,000 | 769,501,000 | محروقات |
| 80,800,000 | 31,665,300 | اعداد وتدريب للموظفين |
| 99,798,500 | 311,798,500 | برید وهاتف ورسائل SMS |
| 11,440,000 | 92,900,000 | نفقات غرف الأقضية |
| 15,000,000 | 15,000,000 | اشتراك مياه |
| 763,407,000 | 12,930,974,000 | اشتراك طاقة كهربائية |
| 17,580,000 | 2,500,000 | نقل وانتقال |
| 346,125,000 | 178,600,000 | مراجعة حسابات |
| | | اعباء |
| 143,787,500 | 507,150,000 | موقف |
| 166,577,940 | 307,544,993 | مصاريف مختلفة |
| | 318,503,500 | مصاريف إنتخابات |
| | 62,378,700 | اعباء تحصيل |
| | 241,150,715 | فروقات صرف سلبية على العمليات الجارية |
| 3,816,308,310 | 20,257,571,559 | |

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants بستام صافي خبير محاسبة مجاز خبير محلف لدى المحاكم عضو نقابة خبراء المحاسبة المجازين في لبنان

مشروع موازنة صندوق النقابة للعام 2024-2025 بالمقارنة مع الموازنة و الحسابات الفعلية للعام 2023-2024

| <u> </u> | مقارنة مع الموازنة و | | · · | | | |
|--|----------------------|-----------|-----------------|------------------|-------------------|-----------|
| البند | موازنة العام 3 | | النفقات الفعلية | الوفر/ (التجاوز) | موا زنة العام 024 | |
| | ل.ل. | \$ | ل.ل. | ل.ل. | ل.ل. | \$ |
| لموجودات الثابتة | 1,620,000,000 | \$18,000 | 1,921,869,950 | (301,869,950) | 6,030,000,000 | \$67,000 |
| لتجهيرات المكتبية | 270,000,000 | \$3,000 | 1,047,935,500 | (777,935,500) | 990,000,000 | \$11,000 |
| ئاث و مفروشات | 180,000,000 | \$2,000 | 1,047,935,500 | (867,935,500) | 900,000,000 | \$10,000 |
| هيرات مركز الوساطة و التحكيم | 90,000,000 | \$1,000 | - | 90,000,000 | 90,000,000 | \$1,000 |
| باقة | 180,000,000 | \$2,000 | 334,741,050 | (154,741,050) | 270,000,000 | \$3,000 |
| جهيرات كهريائية | 180,000,000 | \$2,000 | 334,741,050 | (154,741,050) | 270,000,000 | \$3,000 |
| برب ولد کهربا <u>ن</u> | _ | \$0 | - | - | - | \$0 |
| فنية | 450,000,000 | \$5,000 | 436,051,900 | 13,948,100 | 450,000,000 | \$5,000 |
| - نهمرات فنية الم ركز الصحي | 450,000,000 | \$5,000 | 436,051,900 | 13,948,100 | 450,000,000 | \$5,000 |
| عتب برامج قانونية الكبرونية | 180,000,000 | \$2,000 | 64,296,000 | 115,704,000 | 3,780,000,000 | \$42,000 |
| و مراجع علمية -برامج قانونية الكبرونية | 180,000,000 | \$2,000 | 64,296,000 | 115,704,000 | 3,780,000,000 | \$42,000 |
| علوماتية علوماتية | 540,000,000 | \$6,000 | 38,845,500 | 501,154,500 | 540,000,000 | \$6,000 |
| و مهزة و برامج معلوماتية | 540,000,000 | \$6,000 | 38,845,500 | 501,154,500 | 540,000,000 | \$6,000 |
| - | | | | | | |
| لنفقات | 29,277,000,000 | \$325,300 | 34,092,545,438 | (4,815,545,438) | 32,179,230,000 | \$357,547 |
| شاطات ثقافية و مهنبة | 630,000,000 | \$7,000 | 792,306,320 | (162,306,320) | 720,000,000 | \$8,000 |
| رج و تدریب مهبی و نشاطات ثقافیة | 450,000,000 | \$5,000 | 31,665,300 | 418,334,700 | 450,000,000 | \$5,000 |
| <i>ى</i> صا ريف امتحانات | 180,000,000 | \$2,000 | 760,641,020 | (580,641,020) | 270,000,000 | \$3,000 |
| للافات عامة | 945,000,000 | \$10,500 | 516,242,700 | 428,757,300 | 3,330,000,000 | \$37,000 |
| مفريات وإقامة | 225,000,000 | \$2,500 | 111,625,000 | 113,375,000 | 2,250,000,000 | \$25,000 |
| مثيل (المؤتمرات و النشاطات النقابية) | 360,000,000 | \$4,000 | 161,097,200 | 198,902,800 | 450,000,000 | \$5,000 |
| كتب إعلام وإعلام | 180,000,000 | \$2,000 | 243,520,500 | (63,520,500) | 360,000,000 | \$4,000 |
| شيراك أتحادات و نقابات | 180,000,000 | \$2,000 | | 180,000,000 | 270,000,000 | \$3,000 |
| صاريف دار النقابة | 6,813,000,000 | \$75,700 | 17,293,938,325 | (10,480,938,325) | 12,474,000,000 | \$138,600 |
| ميافة و تسريفات | 450,000,000 | \$5,000 | 655,536,404 | (205,536,404) | 900,000,000 | \$10,000 |
| نظيفات | 720,000,000 | \$8,000 | 664,562,679 | 55,437,321 | 720,000,000 | \$8,000 |
| صيانة و تصليحات | 900,000,000 | \$10,000 | 1,094,616,182 | (194,616,182) | 1,080,000,000 | \$12,000 |
| رطاسية و مطبوعات | 450,000,000 | \$5,000 | 496,418,260 | (46,418,260) | 540,000,000 | \$6,000 |
| إزم و صيانة برامج معلوماتية | 270,000,000 | \$3,000 | 262,631,300 | 7,368,700 | 270,000,000 | \$3,000 |
| حروقات و زیوت | 1,800,000,000 | \$20,000 | 769,501,000 | 1,030,499,000 | 1,080,000,000 | \$12,000 |
| ريد وهاتف و إذيرنت | 180,000,000 | \$2,000 | 311,798,500 | (131,798,500) | 270,000,000 | \$3,000 |
| فقات غرف الاقضية | 180,000,000 | \$2,000 | 92,900,000 | 87,100,000 | 360,000,000 | \$4,000 |
| شمراك مياه | 18,000,000 | \$200 | 15,000,000 | 3,000,000 | 54,000,000 | \$600 |
| حدمات طبية | 45,000,000 | \$500 | - | 45,000,000 | = | \$0 |
| شيراك طاقة كهربائية | 1,800,000,000 | \$20,000 | 12,930,974,000 | (11,130,974,000) | 7,200,000,000 | \$80,000 |
| عباء المستخدمين | 7,830,000,000 | \$87,000 | 9,129,163,495 | (1,299,163,495) | 9,720,000,000 | \$108,000 |
| واتب و اجور | 6,300,000,000 | \$70,000 | 6,724,145,400 | (424,145,400) | 7,470,000,000 | \$83,000 |
| شبراك الضمان الاجتماعي | 450,000,000 | \$5,000 | 720,123,095 | (270,123,095) | 720,000,000 | \$8,000 |
| يوافز و مكافآت | 180,000,000 | \$2,000 | 427,245,000 | (247,245,000) | 180,000,000 | \$2,000 |
| دل نقل الموظفين | 630,000,000 | \$7,000 | 1,161,650,000 | (531,650,000) | 1,080,000,000 | \$12,000 |
| نح مد رسیة | 180,000,000 | \$2,000 | 96,000,000 | 84,000,000 | 180,000,000 | \$2,000 |
| _ ـ ريب و تأهيل الموظفي <i>ن</i> | 90,000,000 | \$1,000 | - | 90,000,000 | 90,000,000 | \$1,000 |
| صاريف مختلفة | 1,269,000,000 | \$14,100 | 1,671,228,140 | (402,228,140) | 1,494,000,000 | \$16,600 |
| إسات و اعداد التنظيم المالى و الإداري | 180,000,000 | \$2,000 | - | 180,000,000 | 90,000,000 | \$1,000 |
| قل و إنتقال | 90,000,000 | \$1,000 | 2,500,000 | 87,500,000 | 90,000,000 | \$1,000 |
| راجعة و تدقيق الحسابات و د راسات مالية | 180,000,000 | \$2,000 | 178,600,000 | 1,400,000 | 225,000,000 | \$2,500 |
| و. | 45,000,000 | \$500 | 37,256,306 | 7,743,694 | 45,000,000 | \$500 |
| عباء موقف | 594,000,000 | \$6,600 | 507,150,000 | 86,850,000 | 594,000,000 | \$6,600 |
| . ر صاريف غير ملحوظة | 180,000,000 | \$2,000 | 945,721,834 | (765,721,834) | 450,000,000 | \$5,000 |
| مب ریت عبر ۱۰۰۰ توت متیاطی و مؤونات | 1,800,000,000 | \$20,000 | 3,309,247,458 | (1,509,247,458) | 1,800,000,000 | \$20,000 |
| ـ ي ق و رود حتياطي تعويض نهاية الخدمة | 900,000,000 | \$10,000 | 2,977,542,778 | (2,077,542,778) | 900,000,000 | \$10,000 |
| حتياطي اعباء برسم الدفع حتياطي اعباء برسم الدفع | 900,000,000 | \$10,000 | _,,,_, | 900,000,000 | 900,000,000 | \$10,000 |
| صياعي عبو برسم الناع ستهلاكات الاصول | - | \$10,000 | 331,704,680 | (331,704,680) | - | \$10,000 |
| متهرات الرحون مساعدات صناديق النقابة | 9,990,000,000 | \$111,000 | 1,380,419,000 | 8,609,581,000 | 2,641,230,000 | \$29,347 |
| مساعدات طبعاديق انتقابه ركز الوساطة و التحكيم | 90,000,000 | \$1,000 | - | 90,000,000 | 90,000,000 | \$1,000 |
| · | 9,000,000,000 | \$1,000 | - | 9,000,000,000 | 50,000,000 | 91,000 |
| سندوق التعاونية كناجة مقالانسان | 9,000,000,000 | \$100,000 | - | 5,000,000,000 | 90,000,000 | \$1,000 |
| ركز حقوق الانسان . د مقال منظل التقام المنطقة | | ćo | | | 90,000,000 | \$1,000 |
| ہندوق لجنة التقاعد کیال مانة المحمد قالاحالة | - | \$0 | 1 380 410 000 | - (480 410 000) | 1,111,230,000 | \$12,347 |
| ركز الرعاية الصحية الاولية | 900,000,000 | \$10,000 | 1,380,419,000 | (480,419,000) | 1,350,000,000 | \$15,000 |
| لمجموع العام | 30,897,000,000 | \$343,300 | 36,014,415,388 | (5,117,415,388) | 38,209,230,000 | \$424,547 |

Member of the Lebanese Association of Certified Public Accountants



مشروع موازنة صندوق النقابة للعام 2024-2025 بالمقارنة مع الموازنة و الحسابات الفعلية للعام 2023-2024

| 11 | 2 . 1 . 10 . 200 (| 2024 202 | 7 (11((21+1) | / · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 024 (1/22) | 2025.2 |
|--|--------------------|-----------|-----------------|---|-------------------|-----------|
| البند | موازنة العام 3 | | النفقات الفعلية | الوفر / (التجاوز) | موا زنة العام 024 | |
| | ل.ل. | \$ | ل.ل. | ل.ل. | J.J. | \$ |
| | | | | | | |
| الإيرادات | 35,845,000,000 | \$398,278 | 90,041,030,428 | 54,196,030,428 | 44,020,518,182 | \$489,117 |
| إيرادات صندوق النقابة | 35,845,000,000 | \$398,278 | 90,041,030,428 | 54,196,030,428 | 44,020,518,182 | \$489,117 |
| رسم إنتساب | 9,000,000,000 | \$100,000 | 45,099,860,000 | 36,099,860,000 | 9,000,000,000 | \$100,000 |
| شبراکات سنویة (محامیر) و متدرجیر) | 16,277,850,000 | \$180,865 | 19,153,061,330 | 2,875,211,330 | 23,283,368,182 | \$258,704 |
| فيديات و وكالات | 45,000,000 | \$500 | 136,671,500 | 91,671,500 | 45,000,000 | \$500 |
| ايرادات مختلفة | 3,234,150,000 | \$35,935 | 4,895,465,000 | 1,661,315,000 | 3,234,150,000 | \$35,935 |
| يرادات رسم إمتحان | 1,800,000,000 | \$20,000 | 151,880,000 | (1,648,120,000) | 1,800,000,000 | \$20,000 |
| يرادات رسم ترفع | 1,800,000,000 | \$20,000 | 1,518,100,000 | (281,900,000) | 1,800,000,000 | \$20,000 |
| برادات الدورة التأهيلية لطلاب الإنتساب | 1,800,000,000 | \$20,000 | | (1,800,000,000) | 1,800,000,000 | \$20,000 |
| إيرادات (كافيتيرتا، موقف، تصوير) | 1,300,500,000 | \$14,450 | 1,410,985,204 | 110,485,204 | 2,470,500,000 | \$27,450 |
| رادات المراكز الفرعية /المراكز و المعاهد | 337,500,000 | \$3,750 | 17,288,331,500 | 16,950,831,500 | 337,500,000 | \$3,750 |
| يرادات الطوابع - كتاب عدل | 250,000,000 | \$2,778 | 386,450,000 | 136,450,000 | 250,000,000 | \$2,778 |
| برادات مالية فروقات صرف | - | | 225,894 | 225,894 | - | |
| المجموع العام | 35,845,000,000 | \$398,278 | 90,041,030,428 | 54,196,030,428 | 44,020,518,182 | \$489,117 |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| إجمالى الوفر | 4,948,000,000 | \$54,978 | 54,026,615,040 | 59,313,445,816 | 5,811,288,182 | \$64,570 |
| برل النفقات الراسمالية | (1,620,000,000) | -\$18,000 | (1,921,869,950) | 301,869,950 | (6,030,000,000) | -\$67,000 |
| صافی الوفر | 6,568,000,000 | \$72,978 | 55,948,484,990 | 59,011,575,866 | 11,841,288,182 | \$131,570 |